

JK: 271.024-4/2015.

JEGYZŐKÖNYV

Készült: Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2015. március 10. napján 08.30 órai kezdettel megtartott ülésén.

Helyszín: Bükkszentlászló, Községi Ház

Jelen vannak: Bárány Péter elnök, Csipkés Ferenc elnök-helyettes

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala részéről:
dr. Tanner Éva jegyzői referens, Sipos Melinda önkormányzati referens, Csapó Andrásné pénzügyi referens, Nagy Péter költségvetési referens

Később érkezett: Eszláriné Markó Mónika testületi tag

Bárány Péter elnök: Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a testület 2 tagja megjelent, így az ülés határozatképes, amelyet megnyit.

Elsőként a jegyzőkönyvvezető, valamint a jegyzőkönyv-hitelesítő személyéről kell döntenük. Jegyzőkönyvvezetőnek Sipos Melindát, jegyzőkönyv-hitelesítőnek Csipkés Ferencet javasolja megválasztani. Kéri, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

A testület a javaslatot 2 igen szavazattal elfogadta és megbízza Sipos Melindát a jegyzőkönyv vezetői, és Csipkés Ferencet a jegyzőkönyv-hitelesítői feladat ellátásával.

Bárány Péter elnök: Ismerteti a meghívóban szereplő, megtárgyalásra javasolt napirendi pontokat. Megkérdezi a képviselőket, hogy van-e további javaslat, észrevétel a napirenddel kapcsolatban. Megállapítja, hogy nincs, így szavazásra teszi fel az ülés napirendjét.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta az ülés napirendjét.

Napirendi pontok:

- Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata SZ-3/2014. (II.26.) határozatával elfogadott 2014. évi költségvetésének módosítására**
Előterjesztő: Elnök
- Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 2015. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és egyéb kapcsolódó döntés meghozatalára**
Előterjesztő: Elnök
- Javaslat a bükkszentlászlói Községi Ház és a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Klubhelyisége üzemeltetésével kapcsolatos döntések meghozatalára**
Előterjesztő: Elnök
- Egyebek**

1. napirendi pont: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata SZ-3/2014. (II.26.) határozatával elfogadott 2014. évi költségvetésének módosítására**

Bárány Péter elnök: A 2014. évi költségvetésüket többször módosították a jogszabályi előírásoknak megfelelően. A decemberi módosítás óta történt változásokat aktualizálja, illetve módosítja az anyag. 1.300.000,- Ft-tal nőtt a bevételük a Munkaügyi Központ által közfoglalkoztatásra adott támogatás által. Kamatbevételük is volt, valamint Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzatától 1.000.000,- Ft támogatást kaptak, amelyből 500.000,- Ft-ot a III. negyedévet követően kaptak meg.

- Megérkezik Eszláriné Markó Mónika testületi tag -

Bárány Péter elnök: A bevételi főösszegük 8 millió 831 ezer forint volt, amely 10 millió 681 ezer forintra nőtt. Ismerteti a főbb bevételi forrásait, valamint az ezekkel kapcsolatos kiadási tételeiket. Részletesen ismerteti a határozati javaslatot. Kiegészítésül elmondja, hogy a zárszámadáskor ténylegesen látják majd a költségvetésük alakulását. Megkérdezi, hogy van-e egyéb észrevétel, javaslat. Megállapítja, hogy nincs, így kéri szavazzanak a határozat elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének SZ-1/2015.(III.10.) határozata:

Tárgy: **Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata SZ-3/2014. (II.26.) határozatával elfogadott 2014. évi költségvetésének módosítása**

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata SZ-3/2014. (II.26.) határozatával elfogadott 2014. évi költségvetésének módosítására**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete az SZ-3/2014. (II.26.) határozatát az alábbiak szerint módosítja:

1. A határozat 2. (1) pontja az alábbiak szerint módosul:

„2. A módosított költségvetés bevételei és kiadásai

2.1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2014. évi módosított költségvetését

	8.287 E Ft	Költségvetési bevétellel
	10.681 E Ft	Költségvetési kiadással
	2.394 E Ft	Költségvetési egyenleggel
Ebből:	2.394 E Ft	- működési egyenleggel

állapítja meg. A képviselő-testület a működési egyenleget belső forrás bevonásával, előző évi pénzmaradvány igénybevételével 2.394 e Ft összegben finanszírozza.”

2. A határozat mellékletei az alábbiak szerint módosulnak:

A határozat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének pénzügyi mérlege elnevezésű 1. melléklete helyébe e határozatnak a Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének pénzügyi mérlege elnevezésű 1. melléklete lép.

A határozat I. Működési célú bevételek és kiadások mérlege (Nemzetiségi önkormányzati szinten) elnevezésű 2. melléklete helyébe e határozatnak a 2. Működési célú bevételek és kiadások mérlege (Nemzetiségi önkormányzati szinten) elnevezésű 2. melléklete lép.

A határozat I. Felhalmozási célú bevételek és kiadások mérlege (Nemzetiségi önkormányzati szinten) elnevezésű 2/1. melléklete helyébe e határozatnak a 2/1. Felhalmozási célú bevételek és kiadások mérlege (Nemzetiségi önkormányzati szinten) elnevezésű 2/1. melléklete lép.

A határozat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének részletezése elnevezésű 3. melléklete helyébe e határozatnak Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének részletezése elnevezésű 3. melléklete lép.

A határozat Előirányzat felhasználási terv 2014. évre elnevezésű 4. melléklete helyébe e határozatnak Előirányzat felhasználási terv 2014. évre elnevezésű 4. melléklete lép.

3. A határozat módosítással nem érintett pontjai változatlanul hatályosak.

4. A költségvetési határozat 2015. március 11. napján lép hatályba.

Felelős:

Elnök

Végrehajtásért felelős:

Gazdálkodási Főosztály

Határidő:

azonnal

1. melléklet az SZ-1/2015.(III.10.) határozathoz

BEVÉTELEK

1. sz. táblázat

Ezer forintban

Sor-szám	Bevételi jogcím	2014. évi eredeti előirányzat	2014. évi módosított előirányzat	2014. IV. negyedéves korrekció	Korrekció utáni módosított előirányzat
1	2	3	4	5	6
1.	Önkormányzat működési támogatásai (1.1.+...+1.5.)				
1.1.	Nemzetiségi önkormányzat működésének általános támogatása				
1.2.	Helyi önkormányzati támogatás				
1.3.	Közművelődési tevékenység működési támogatása				
1.4.	Közművelődési tevékenység intézményi kiegészítő támogatása				
1.5.	Egyéb támogatás				
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 271	5 969	1 842	7 811
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről				
4.	Működési bevételek		475	1	476
5.	Felhalmozási bevételek				
6.	Működési célú átvett pénzeszközök				
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök				
8.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (1+...+7)	1 271	6 444	1 843	8 287
9.	Finanszírozási bevételek (9.1.+...+9.5.)		2 394		2 394
9.1.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről				
9.2.	Értékpapírok beváltása, értékesítése				
9.3.	Előző évi költségvetési maradvány igénybevétele		2 394		2 394
9.4.	Előző évi vállalkozási maradvány igénybevétele				
9.5.	Betétek megszüntetése				
10.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei				
11.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (9.+10.)		2 394		2 394
12.	KÖLTSÉGVETÉSI ÉS FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (8.+11.)	1 271	8 838	1 843	10 681

KIADÁSOK

2. sz. táblázat

Ezer forintban

Sor-szám	Kiadási jogcímek	2014. évi eredeti előirányzat	2014. évi módosított előirányzat	2014. IV. negyedéves korrekció	Korrekció utáni módosított előirányzat
1	2	3	4	5	6
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1.+...+1.5.)	1 271	8 626	1 843	10 469
1.1.	Személyi juttatások	578	4 510	1 222	5 732
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	43	730	120	850
1.3.	Dologi kiadások	650	3 386	501	3 887
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai				
1.5.	Egyéb működési célú kiadások				
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)		212		212
2.1.	Beruházások		212		212
2.2.	Felújítások				
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások				
3.	Tartalékok (3.1.+3.2.)				
3.1.	Általános tartalék				
3.2.	Céltartalék				
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (1+2+3)	1 271	8 838	1 843	10 681
5.	Finanszírozási kiadások (5.1.+5.2.)				
5.1.	Működési célú finanszírozási kiadások				
5.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások				
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (4.+5.)	1 271	8 838	1 843	10 681

2. melléklet az SZ-1/2015.(III.10.) határozathoz

**I. Működési célú bevételek és kiadások mérlege
(Nemzetiségi önkormányzati szinten)**

Ezer forintban !

Sor- szám	Bevételek			Kiadások		
	Megnevezés	2014. évi eredeti előirányzat	2014. évi korrekció utáni módosított előirányzat	Megnevezés	2014. évi eredeti előirányzat	2014. évi korrekció utáni módosított előirányzat
1	2	3	4	5	6	7
1.	Önkormányzatok működési támogatásai			Személyi juttatások	578	5 732
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 271	7 811	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	43	850
3.	Működési bevételek		476	Dologi kiadások	650	3 887
4.	Működési célú átvett pénzeszközök			Ellátottak pénzbeli juttatásai		
5.				Egyéb működési célú kiadások		
6.				Tartalékok		
7.				Költségvetési szervek finanszírozása		
8.						
9.						
10.						
11.						
12.						
13.	Költségvetési bevételek összesen (1.+...+12.)	1 271	8 287	Költségvetési kiadások összesen (1.+...+12.)	1 271	10 469
14.	Hiány belső finanszírozásának bevételei (15.+...+18.)		2 394	Értékpapír vásárlása, visszavásárlása		
15.	Költségvetési maradvány igénybevétele		2 394	Likviditási célú hitelek törlesztése		
16.	Vállalkozási maradvány igénybevétele			Rövid lejáratú hitelek törlesztése		
17.	Betét visszavonásából származó bevétel			Hosszú lejáratú hitelek törlesztése		
18.	Egyéb belső finanszírozási bevételek			Kölcsön törlesztése		
19.	Hiány külső finanszírozásának bevételei (20.+...+21.)			Forgatási célú belföldi, külföldi értékpapírok vásárlása		
20.	Likviditási célú hitelek, kölcsönök felvétele			Betét elhelyezése		
21.	Értékpapírok bevételei					
22.	Működési célú finanszírozási bevételek összesen (14.+19.)		2 394	Működési célú finanszírozási kiadások összesen (14.+...+21.)		
23.	BEVÉTEL ÖSSZESEN (13.+22.)	1 271	10 681	KIADÁSOK ÖSSZESEN (13.+22.)	1 271	10 469
24.	Költségvetési hiány:	-	-	Költségvetési többlet:	-	-
25.	Tárgyévi hiány:	-	-	Tárgyévi többlet:	-	-

2.1. melléklet az SZ-1/2015.(III.10.) határozathoz

**II. Felhalmozási célú bevételek és kiadások mérlege
(Nemzetiségi önkormányzati szinten)**

Ezer forintban !

Sor- szám	Bevételek			Kiadások		
	Megnevezés	2014. évi eredeti előirányzat	2014. évi korrekció utáni módosított előirányzat	Megnevezés	2014. évi eredeti előirányzat	2014. évi korrekció utáni módosított előirányzat
1	2	3	4	5	6	7
1.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			Beruházások		212
2.	1.-ből EU-s támogatás			1.-ből EU-s forrásból megvalósuló beruházás		
3.	Felhalmozási bevételek			Felújítások		
4.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök átvétele			3.-ből EU-s forrásból megvalósuló felújítás		
5.	4.-ből EU-s támogatás (közvetlen)			Egyéb felhalmozási kiadások		
6.	Egyéb felhalmozási célú bevételek					
7.						
8.						
9.						
10.						
11.				Tartalékok		
12.	Költségvetési bevételek összesen: (1.+3.+4.+6.+...+11.)			Költségvetési kiadások összesen: (1.+3.+5.+...+11.)		212
13.	<i>Hiány belső finanszírozás bevételei (14+...+18)</i>			Értékpapír vásárlása, visszavásárlása		
14.	Költségvetési maradvány igénybevétele			Hitelek törlesztése		
15.	Vállalkozási maradvány igénybevétele			Rövid lejáratú hitelek törlesztése		
16.	Betét visszavonásából származó bevétel			Hosszú lejáratú hitelek törlesztése		
17.	Értékpapír értékesítése			Kölcsön törlesztése		
18.	Egyéb belső finanszírozási bevételek			Befektetési célú belföldi, külföldi értékpapírok vásárlása		
19.	<i>Hiány külső finanszírozásának bevételei (20+...+24)</i>			Betét elhelyezése		
20.	Hosszú lejáratú hitelek, kölcsönök felvétele			Pénzügyi lízing kiadásai		
21.	Likviditási célú hitelek, kölcsönök felvétele					
22.	Rövid lejáratú hitelek, kölcsönök felvétele					
23.	Értékpapírok kibocsátása					
24.	Egyéb külső finanszírozási bevételek					
25.	Felhalmozási célú finanszírozási bevételek összesen (13.+19.)			Felhalmozási célú finanszírozási kiadások összesen (13.+...+24.)		
26.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN (12+25)			KIADÁSOK ÖSSZESEN (12+25)		212
27.	Költségvetési hiány:	-	-	Költségvetési többlet:	-	-
28.	Tárgyvévi hiány:	-	-	Tárgyvévi többlet:	-	-

3. melléklet az SZ-1/2015.(III.10.) határozathoz

Megnevezés	Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat			
Feladat megnevezése				

Ezer forintban !

Szám	Előirányzat-csoport, kiemelt előirányzat megnevezése	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Korrekció	Korrekció utáni módosított előirányzat
1	2	3	4	5	6
Bevételek					
1.	Önkormányzat működési támogatásai (1.1.+...+1.5.)				
1.1.	Nemzetiségi önkormányzat működésének általános támogatása				
1.2.	Helyi önkormányzati támogatás				
1.3.	Közművelődési tevékenység működési támogatása				
1.4.	Közművelődési tevékenység intézményi kiegészítő támogatása				
1.5.	Egyéb támogatás				
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 271	5 969	1 842	7 811
2.1.	- Állami támogatás	271	271		271
2.2.	- Miskolc MJV. Önkormányzat támogatása	1 000	1 610	500	2 110
2.3.	- Feladatalapú támogatás		414		414
2.4.	- BAZ. Megyei Szlovák Önkormányzat támogatása		70		70
2.5.	- BAZ. Megyei Munkügyi Központ támogatása		3 604	1 342	4 946
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről				
4.	Működési bevételek		475	1	476
4.1.	- Kamatbevétel		7	1	8
4.2.	- Magánszemélyek nyelvi tábor hozzájárulás		468		468
5.	Felhalmozási bevételek				
6.	Működési célú átvett pénzeszközök				
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök				
8.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (1.+...+7.)	1 271	6 444	1 843	8 287
9.	Finanszírozási bevételek (9.1.+...+9.5.)		2 394		2 394
9.1.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről				
9.2.	Értékpapírok beváltása, értékesítése				
9.3.	Előző évi költségvetési maradvány igénybevétele		2 394		2 394
9.4.	Előző évi vállalkozási maradvány igénybevétele				
9.5.	Betétek megszüntetése				
10.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei				
11.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (9. +10.)		2 394		2 394
12.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (8.+11.)	1 271	8 838	1 843	10 681

Kiadások					
1.	2.	3.	4.	5.	6.
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1.+...+1.5.)	1 271	8 626	1 843	10 469
1.1.	Személyi juttatások	578	4 510	1 222	5 732
1.1.1.	Utazási költségértékelés	257	210	67	277
1.1.2.	Közfoglalkoztatott alkalmazása	321	4 300	1 155	5 455
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	43	730	120	850
1.3.	Dologi kiadások	650	3 386	501	3 887
1.3.1.	Létesítmény üzemeltetés	400	1 432	462	1 894
1.3.2.	Rendezvények	250	150		150
1.3.3.	Parkoló bérlet		80		80
1.3.4.	Bérletterítés		308		308
1.3.5.	Nyelvi tábor		1 006		1 006
1.3.6.	Gyermeknap		170		170
1.3.7.	Szent László Nap		78	-16	62
1.3.8.	Szlovák Nyelvű Óvoda		62	36	98
1.3.9.	Karácsonyi rendezvény		100	19	119
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai				
1.5.	Egyéb működési célú kiadások				
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)		212		212
2.1.	Beruházások		212		212
2.1.1.	Televízió vásárlás		81		81
2.1.2.	Akkumulátor		7		7
2.1.3.	Telefonvásárlás		62		62
2.1.4.	Felsőmaró		29		29
2.1.5.	Kőrfűrés		28		28
2.1.6.	Villáskulcs		5		5
2.2.	Felújítások				
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások				
3.	Tartalékok				
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (1+2+3)	1 271	8 838	1 843	10 681
5.	Finanszírozási kiadások (5.1.+5.2.+5.3.)				
5.1.	Működési célú finanszírozási kiadások				
5.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások				
5.3.	Irányító szerv (önkormányzat) támogatás folyósítása (intézményfinanszírozás)				
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (4.+5.)	1 271	8 838	1 843	10 681

Éves engedélyezett létszám előirányzat (fő)	0	0		
Közfoglalkoztatottak létszáma (fő)	6	6		

4. melléklet az SZ-1/2015.(III.10.) határozathoz

**Előirányzat-felhasználási terv
2014. évre**

Ezer forintban

Sor- szám	Megnevezés	Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Auguszt.	Szept.	Okt.	Nov.	Dec.	Összesen:
1.	Bevételek													
2.	Önkormányzat működési támogatása													
3.	Működési célú támogatás ÁH-on belül	271	1 053	802	388	1 218	361	926	251	924	887	717	489	8 287
4.	Felhalmozási célú támogatások ÁH-on belül													
5.	Működési bevételek													
6.	Felhalmozási bevételek													
7.	Működési célú átvett pénzeszközök													
8.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök													
9.	Finanszírozási bevételek						2 394							2 394
10.	Bevételek összesen:	271	1 053	802	388	1 218	2 755	926	251	924	887	717	489	10 681
11.	Kiadások													
12.	Személyi juttatások	421	421	443	421	421	439	488	430	492	423	411	922	5 732
13.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	54	54	54	54	54	56	58	58	58	69	56	225	850
14.	Dologi kiadások	263	136	117	130	120	278	182	400	920	38	175	1 128	3 887
15.	Ellátottak pénzbeli juttatásai													
16.	Egyéb működési célú kiadások													
17.	Beruházások				7		81		62		62			212
18.	Felújítások													
19.	Egyéb felhalmozási kiadások													
20.	Tartalékok													
21.	Költségvetési szervek finanszírozása													
22.	Finanszírozási kiadások													
23.	Kiadások összesen:	738	611	614	612	595	854	728	950	1 470	592	642	2 275	10 681
24.	Egyenleg	-467	442	188	-224	623	1 901	198	-699	-546	295	75	-1 786	

2. napirendi pont: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 2015. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és egyéb kapcsolódó döntés meghozatalára**

Bárány Péter elnök: Tájékoztatja a Képviselő-testületet a 2015. évi költségvetés bevételi és kiadási terveiről, tételesen kifejti, hogy milyen elemekből tevődik össze, valamint, hogy a kiadást ennek megfelelően a bevételhez igazították. Részletesen ismerteti a határozati javaslatokat, majd megkérdezi, hogy van-e a testületi tagok részéről javaslat, illetve kiegészítés. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti I. határozati javaslat elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti I. határozati javaslatot, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének SZ-2/2015.(III.10.) határozata:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat egyes saját bevételai és adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségei várható összegének megállapítása a 2016-2018. évekre

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és egyéb kapcsolódó döntés meghozatalára**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 29/A. §-ában kapott felhatalmazás alapján az Önkormányzat egyes saját bevételeinek és adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek várható összegét a 2016-2018. évekre a jelen határozat 1. és 2. melléklete szerint állapítja meg.

Felelős:

Végrehajtásért felelős:

Határidő:

Elnök

Gazdálkodási Főosztály

azonnal

KIMUTATÁS
a saját bevételek összegéről
2016-2018. év

ezer Ft

Saját bevétel megnevezése *	2016. év	2017. év	2018. év
Helyi adóból származó bevétel			
Az önkormányzati vagyon és az önkormányzatot megillető vagyoni értékű jog értékesítéséből és hasznosításából származó bevétel			
Osztalék, koncessziós díj és hozambevétel			
Tárgyeszköz értékesítéséből származó bevétel			
Immateriális jószág értékesítéséből származó bevétel			
Részvény értékesítéséből származó bevétel			
Részesedés értékesítéséből származó bevétel			
Vállalat értékesítéséből vagy privatizációból származó bevétel			
Bírság-, pótlék- és díjbevétel			
Kezességgel kapcsolatos megtérülés			
Saját bevétel összesen	0	0	0

* Az adósságot keletkeztető ügyletekhez történő hozzájárulás részletes szabályairól szóló 353/2011. (XII.30.) Korm. rendelet 2. § alapján

KIMUTATÁS
az adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettségek összegéről
2016-2018. év

ezer Ft

Adósságot keletkeztető ügylet megnevezése **	2016. év	2017. év	2018. év
Hitel felvételéből eredő aktuális tőketartozás			
Kölcsön felvételéből eredő aktuális tőketartozás			
Hitel átvállalásából eredő aktuális tőketartozás			
Kölcsön átvállalásából eredő aktuális tőketartozás			
A számviteli törvény (Szt.) szerinti hitelviszonyt megtestesítő értékpapír forgalomba hozatal napjától a beváltás napjáig, kamatozó értékpapír esetén annak névértéke	0	0	0
Egyéb értékpapír vételára			
Váltó kibocsátása a kibocsátás napjától a beváltás napjáig és a váltóval kiváltott kötelezettséggel megegyező, kamatot nem tartalmazó értéke			
A Szt. szerinti pénzügyi lízing lízingbevevői félként történő megkötése a lízing futamideje alatt és a lízingszerződésben kikötött tőkerész hátralévő összege.			
A visszavásárlási kötelezettség kikötésével megkötött adásvételi szerződés eladói félként történő megkötése - ideértve a Szt. szerinti valódi penziós és óvadéki repóügyleteket is - a visszavásárlásig, és a kikötött visszavásárlási ár			
Szerződésben kapott, legalább háromszázhatvanöt nap időtartamú halasztott fizetés, részletfizetés, és a még ki nem fizetett ellenérték			
Külföldi hitelintézetek által, származékos műveletek különbözeteként az Államadósság Kezelő Központ Zrt.-nél elhelyezett fedezeti betétek, és azok összege			
Adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettség összesen	0	0	0

** Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV törvény 3. § (1) bekezdése alapján

Bárány Péter elnök: Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti II. határozati javaslat elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a II. határozati javaslatot, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének SZ-3/2015.(III.10.) határozata:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata 2015. évi költségvetésének elfogadása

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és egyéb kapcsolódó döntés meghozatalára**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc MJV Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. évi költségvetését az alábbi határozat szerint elfogadja.

**A Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat
SZ-3/2015.(III.10.) határozata
a 2015. évi költségvetéséről**

A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat (továbbiakban: Nemzetiségi Önkormányzat) Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (2) bekezdésében meghatározott eredeti jogalkotói hatáskörben, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdése f) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a 2015. évi költségvetéséről az alábbi határozatot hozza.

1. A határozat hatálya

A határozat hatálya a Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testületére, bizottságaira, és az általa létrehozott és fenntartott költségvetési szervekre (intézményekre) terjed ki.

2. A költségvetés bevételei és kiadásai

2.1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2015. évi költségvetését

1.460	E Ft	Költségvetési bevétellel
1.460	E Ft	Költségvetési kiadással
0	E Ft	Költségvetési egyenleggel

állapítja meg.

2.2. Az Önkormányzat összes bevételét forrásonként, összes kiadását jogcímenként a határozat *1. melléklete* alapján határozza meg a képviselő-testület.

2.3. A működési célú bevételi és kiadási előirányzatokat egymástól elkülönítetten, együttesen, egyensúlyban a *2. melléklet* szerint fogadja el.

2.4. Az Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatainak jogcímenkénti megoszlását, továbbá az éves létszám előirányzatot és a közfoglalkoztatottak létszámát a *3. melléklet* szerint hagyja jóvá.

2.5. Az éves előirányzat felhasználási tervet a *4. melléklet* szerint fogadja el.

2.6. A költségvetési évet követő három év tervezett előirányzatainak keretszámait főbb csoportokban az *5. melléklet* szerint hagyja jóvá.

3. A költségvetés végrehajtásának szabályai

- 3.1. A Nemzetiségi Önkormányzat költségvetésének végrehajtásáért az elnök, a könyvvizsgálattal kapcsolatos feladatok ellátásáért az együttműködési megállapodásban rögzítettek szerint a jegyző felelős.
- 3.2. A költségvetési hiány csökkentése érdekében évközben folyamatosan figyelemmel kell kísérni a kiadások csökkentésének és a bevételek növelésének lehetőségeit.

4. Az előirányzatok módosítása

- 4.1. Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a képviselő-testület dönt.
- 4.2. A nemzetiségi önkormányzat költségvetésében jóváhagyott bevételeinek és kiadásainak módosítására, és a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításra, beleértve a kiemelt előirányzatok közötti módosításokat is a nemzetiségi önkormányzat elnöke jogosult.
- 4.3. A költségvetési szervek bevételi és kiadási előirányzatai saját hatáskörben módosíthatók, a kiadási előirányzatok egymás között átcsoportosíthatók.
- 4.4. A költségvetési határozat 4.1.-4.3. pontjai szerinti előirányzat-módosításokat, előirányzat-átcsoportosításokat - az első negyedév kivételével – negyedévenként, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal kell a képviselő-testület elé jóváhagyásra benyújtani. Ha év közben az Országgyűlés a hozzájárulások, támogatások előirányzatait zárolja, azokat csökkenti, törli, az intézkedés kihirdetését követően haladéktalanul a képviselő-testület elé kell terjeszteni a költségvetési határozat módosítását.

5. A költségvetés végrehajtásának ellenőrzése

- 5.1. A nemzetiségi önkormányzat és költségvetési szervei önkormányzati ellenőrzése a belső kontrollrendszer keretében valósul meg, melynek létrehozásáért, működtetésért és továbbfejlesztéséért az önkormányzat esetében a jegyző, az intézmények esetében az intézményvezető felelős.
- 5.2. A nemzetiségi önkormányzat a belső ellenőrzés kialakításáról az Ellenőrzési Osztály megbízott belső ellenőre, valamint a kialakított belső kontrollrendszer útján gondoskodik. A megfelelő működtetésről és a függetlenség biztosításáról a jegyző köteles gondoskodni.

6. Záró és vegyes rendelkezések

A költségvetési határozat 2015. március 11. napján lép hatályba.

Felelős: Elnök

Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály

Határidő: azonnal

1. melléklet az SZ-3/2015.(III.10.) határozathoz

BEVÉTELEK

1. sz. táblázat

Ezer forintban

Sor-szám	Bevételi jogcím	2015. évi előirányzat
1	2	3
1.	Önkormányzat működési támogatásai (1.1.+...+1.5.)	
1.1.	Nemzetiségi önkormányzat működésének általános támogatása	
1.2.	Helyi önkormányzati támogatás	
1.3.	Közművelődési tevékenység működési támogatása	
1.4.	Közművelődési tevékenység intézményi kiegészítő támogatása	
1.5.	Egyéb támogatás	
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 460
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	
4.	Működési bevételek	
5.	Felhalmozási bevételek	
6.	Működési célú átvett pénzeszközök	
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	
8.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (1+...+7)	1 460
9.	Finanszírozási bevételek (9.1.+...+9.5.)	
9.1.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről	
9.2.	Értékpapírok beváltása, értékesítése	
9.3.	Előző évi költségvetési maradvány igénybevétele	
9.4.	Előző évi vállalkozási maradvány igénybevétele	
9.5.	Betétek megszüntetése	
10.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei	
11.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (9.+10.)	
12.	KÖLTSÉGVETÉSI ÉS FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (8.+11.)	1 460

KIADÁSOK

2. sz. táblázat

Ezer forintban

Sor-szám	Kiadási jogcímek	2015. évi előirányzat
1	2	3
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1.+...+1.5.)	1 460
1.1.	Személyi juttatások	360
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	50
1.3.	Dologi kiadások	1 050
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai	
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	
2.1.	Beruházások	
2.2.	Felújítások	
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások	
3.	Tartalékok (3.1.+3.2.)	
3.1.	Általános tartalék	
3.2.	Céltartalék	
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (1+2+3)	1 460
5.	Finanszírozási kiadások (5.1.+5.2.)	
5.1.	Működési célú finanszírozási kiadások	
5.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások	
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (4.+5.)	1 460

2. melléklet az SZ-3/2015.(III.10.) határozathoz

**I. Működési célú bevételek és kiadások mérlege
(Nemzetiségi önkormányzati szinten)**

Ezer forintban

Sor- szám	Bevételek		Kiadások	
	Megnevezés	2015. évi előirányzat	Megnevezés	2015. évi előirányzat
1	2	3.	4.	5.
1.	Önkormányzatok működési támogatásai		Személyi juttatások	360
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 460	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	50
3.	Működési bevételek		Dologi kiadások	1 050
4.	Működési célú átvett pénzeszközök		Ellátottak pénzbeli juttatásai	
5.			Egyéb működési célú kiadások	
6.			Tartalékok	
7.			Költségvetési szervek finanszírozása	
8.				
9.				
10.				
11.				
12.				
13.	Költségvetési bevételek összesen (1.+...+12.)	1 460	Költségvetési kiadások összesen (1.+...+12.)	1 460
14.	Hiány belső finanszírozásának bevételei (15.+...+18.)		Értékpapír vásárlása, visszavásárlása	
15.	Költségvetési maradvány igénybevétele		Likviditási célú hitelek törlesztése	
16.	Vállalkozási maradvány igénybevétele		Rövid lejáratú hitelek törlesztése	
17.	Betét visszavonásából származó bevétel		Hosszú lejáratú hitelek törlesztése	
18.	Egyéb belső finanszírozási bevételek		Kölcsön törlesztése	
19.	Hiány külső finanszírozásának bevételei (20.+...+21.)		Forgatási célú belföldi, külföldi értékpapírok vásárlása	
20.	Likviditási célú hitelek, kölcsönök felvétele		Betét elhelyezése	
21.	Értékpapírok bevételei			
22.	Működési célú finanszírozási bevételek összesen (14.+19.)		Működési célú finanszírozási kiadások összesen (14.+...+21.)	
23.	BEVÉTEL ÖSSZESEN (13.+22.)	1 460	KIADÁSOK ÖSSZESEN (13.+22.)	1 460
24.	Költségvetési hiány:	-	Költségvetési többlet:	-
25.	Tárgyévi hiány:	-	Tárgyévi többlet:	-

3. melléklet az SZ-3/2015.(III.10.) határozathoz

Megnevezés	Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat	
Feladat megnevezése		

Ezer forintban !

Szám	Előirányzat-csoport, kiemelt előirányzat megnevezése	Előirányzat
1	2	3
Bevételek		
1.	Önkormányzat működési támogatásai (1.1.+...+1.5.)	
1.1.	Nemzetiségi önkormányzat működésének általános támogatása	
1.2.	Helyi önkormányzati támogatás	
1.3.	Közművelődési tevékenység működési támogatása	
1.4.	Közművelődési tevékenység intézményi kiegészítő támogatása	
1.5.	Egyéb támogatás	
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 460
2.1.	- Állami támogatás	380
2.2.	- Miskolc MJV. Önkormányzat támogatása	1 080
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	
4.	Működési bevételek	
5.	Felhalmozási bevételek	
6.	Működési célú átvett pénzeszközök	
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	
8.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (1.+...+7.)	1 460
9.	Finanszírozási bevételek (9.1.+...+9.5.)	
9.1.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről	
9.2.	Értékpapírok beváltása, értékesítése	
9.3.	Előző évi költségvetési maradvány igénybevétele	
9.4.	Előző évi vállalkozási maradvány igénybevétele	
9.5.	Betétek megszüntetése	
10.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei	
11.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (9.+10.)	
12.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (8.+11.)	1 460

Kiadások		
Szám	Kiadás	Előirányzat
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1.+...+1.5.)	1 460
1.1.	Személyi juttatások	360
1.1.1	Utazási költségterítés	150
1.1.2	Közfoglalkoztatott alkalmazása	210
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	50
1.3.	Dologi kiadások	1 050
1.3.1	Létesítmény üzemeltetés	150
1.3.2	Nyugdíjas rendezvény	210
1.3.3	Bérletterítés	231
1.3.4	Szent László Nap ünnepség	80
1.3.5	Rendezvények	190
1.3.6	Mikulás, Karácsony	109
1.3.7	Parkoló bérlet	80
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai	
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	
2.1.	Beruházások	
2.3.	Felújítások	
2.5.	Egyéb felhalmozási kiadások	
3.	Tartalékok	
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (1+2+3)	1 460
5.	Finanszírozási kiadások (5.1.+5.2.+5.3.)	
5.1.	Működési célú finanszírozási kiadások	
5.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások	
5.3.	Irányító szervi (önkormányzati) támogatás folyósítása (intézményfinanszírozás)	
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (4.+5.)	1 460

Éves jóváhagyott létszám előirányzat (fő)		0
Közfoglalkoztatottak létszáma (fő)		1

4. melléklet az SZ-3/2015.(III.10.) határozathoz

**Előirányzat-felhasználási terv
2015. évre**

Ezer forintban

Sor- szám	Megnevezés	Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Auguszt.	Szept.	Okt.	Nov.	Dec.	Összesen:
1.	Bevételek													
2.	Önkormányzat működési támogatása													
3.	Működési célú támogatás ÁH-on belül	122	122	122	122	122	122	122	122	122	122	122	118	-118
4.	Felhalmozási célú támogatások ÁH-on belül													
5.	Működési bevételek													
6.	Felhalmozási bevételek													
7.	Működési célú átvett pénzeszközök													
8.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök													
9.	Finanszírozási bevételek													
10.	Bevételek összesen:	122	122	122	122	122	122	122	122	122	122	122	118	1 460
11.	Kiadások													
12.	Személyi juttatások	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	-30
13.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	6	-6
14.	Dologi kiadások	87	87	87	87	87	87	87	87	87	87	87	93	-93
15.	Ellátottak pénzbeli juttatásai													
16.	Egyéb működési célú kiadások													
17.	Beruházások													
18.	Felújítások													
19.	Egyéb felhalmozási kiadások													
20.	Tartalékok													
21.	Költségvetési szervek finanszírozása													
22.	Finanszírozási kiadások													
23.	Kiadások összesen:	121	121	121	121	121	121	121	121	121	121	121	129	-129
24.	Egyenleg	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	-11	1 589

5. melléklet az SZ-3/2015.(III.10.) határozathoz

**I. A költségvetési évet követő három év tervezett előirányzatainak kertszámai főbb csoportokban
(Nemzetiségi önkormányzati szinten)**

Ezer forintban

Sor- szám	Bevételek				Kiadások			
	Megnevezés	2016. év	2017. év	2018. év	Megnevezés	2016. év	2017. év	2018. év
1	2	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.
1.	Önkormányzatok működési támogatásai				Személyi juttatások	360	360	360
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 460	1 460	1 460	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	50	50	50
3.	Működési bevételek				Dologi kiadások	1 050	1 050	1 050
4.	Működési célú átvett pénzeszközök				Ellátottak pénzbeli juttatásai			
5.					Egyéb működési célú kiadások			
6.					Tartalékok			
7.					Költségvetési szervek finanszírozása			
8.	I. Költségvetési működési bevételek összesen (1.+...+7.)	1 460	1 460	1 460	I. Költségvetési működési kiadások összesen (1.+...+7.)	1 460	1 460	1 460
9.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről				Beruházások			
10.	1.-ből EU-s támogatás				1.-ből EU-s forrásból megvalósuló beruházás			
11.	Felhalmozási bevételek				Felújítások			
12.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök átvétele				3.-ből EU-s forrásból megvalósuló felújítás			
13.	4.-ből EU-s támogatás (közvetlen)				Egyéb felhalmozási kiadások			
14.	Egyéb felhalmozási célú bevételek				Tartalékok			
15.	II. Költségvetési felhalmozási bevételek összesen (9.+...+14.)	0	0	0	II. Felhalmozási költségvetési kiadások összesen (9.+...+14.)	0	0	0
16.	Költségvetési bevételek összesen (I.+II.)	1 460	1 460	1 460	Költségvetési kiadások összesen (I.+II.)	1 460	1 460	1 460
17.	Hiány belső finanszírozásának bevételei (17.+...+20.)				Értékpapír vásárlása, visszavásárlása			
18.	Költségvetési maradvány igénybevétele				Likviditási célú hitelek törlesztése			
19.	Vállalkozási maradvány igénybevétele				Rövid lejáratú hitelek törlesztése			
20.	Betét visszavonásából származó bevétel				Hosszú lejáratú hitelek törlesztése			
21.	Egyéb belső finanszírozási bevételek				Kölcsön törlesztése			
22.	Hiány külső finanszírozásának bevételei (22.+...+23.)				Forgatási célú belföldi, külföldi értékpapírok vásárlása			
23.	Likviditási célú hitelek, kölcsönök felvétele				Betét elhelyezése			
24.	Értékpapírok bevételei							
25.	III. Működési célú finanszírozási bevételek összesen (17+22.)	0	0	0	III. Működési célú finanszírozási kiadások összesen (17+...24.)	0	0	0
26.	Hiány belső finanszírozás bevételei (27+...+31)				Értékpapír vásárlása, visszavásárlása			
27.	Költségvetési maradvány igénybevétele				Hitelek törlesztése			
28.	Vállalkozási maradvány igénybevétele				Rövid lejáratú hitelek törlesztése			
29.	Betét visszavonásából származó bevétel				Hosszú lejáratú hitelek törlesztése			
30.	Értékpapír értékesítése				Kölcsön törlesztése			
31.	Egyéb belső finanszírozási bevételek				Befektetési célú belföldi, külföldi értékpapírok vásárlása			
32.	Hiány külső finanszírozásának bevételei (33+...+37)				Betét elhelyezése			
33.	Hosszú lejáratú hitelek, kölcsönök felvétele				Pénzügyi lízing kiadásai			
34.	Likviditási célú hitelek, kölcsönök felvétele							
35.	Rövid lejáratú hitelek, kölcsönök felvétele							
36.	Értékpapírok kibocsátása							
37.	Egyéb külső finanszírozási bevételek							
38.	IV. Felhalmozási célú finanszírozási bevételek összesen (26.+32.)	0	0	0	IV. Felhalmozási célú finanszírozási kiadások összesen (26.+32.)	0	0	0
39.	Finanszírozási célú bevételek összesen (III.+IV.)	0	0	0		0	0	0
40.	BEVÉTEL MINDÖSSZESEN (16.+39.)	1 460	1 460	1 460	KIADÁS MINDÖSSZESEN (16.+39.)	1 460	1 460	1 460

a megfelelő személyeket. Jelenleg a nemzetiségi önkormányzat elnöke teszi ezt meg, illetve a Gazdálkodási Főosztály.

Az intézkedési terv harmadik pontja szerint a kiküldetések, útiköltségek, reprezentációs, egyéb kiadások, rendezvények elszámolása során ellenőrizhetőséget alátámasztó dokumentumokkal kell rendelkezniük annak érdekében, hogy a közpénzekkel való áttekinthetőbb, hatékonyabb gazdálkodás jöjjön létre. Ezzel kapcsolatban levelet írt az Ellenőrzési Osztálynak, amelyben leírta, hogy nincs reprezentációs költségük. Az elszámolt költségeik rendezvényköltségek, amely a munkájukból adódóan felmerült étkezési és italköltségek is. A rendezvények meghívói nem személyre szólóak, amelyekre így nem tudnak előre készülni. Az elszámolásokat jogszabálynak megfelelően el kell készíteni, amely kötelezettségüknek eleget is tesznek, kiküszöbölve ezzel az esetleges hibákat.

A kimenő iratok iktatását is előírták, valamint a szerződésekről való nyilvántartás vezetését.

Megkérdezi, hogy van-e kérdés, észrevétel. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak a szóbeli tájékoztató tudomásul vételéről.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a szóbeli tájékoztatót, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének SZ-5/2015.(III.10.) határozata:

Tárgy: Intézkedési tervvel kapcsolatos tájékoztatás

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal Ellenőrzési Osztálya által lefolytatott belső ellenőrzés eredményével kapcsolatos tájékoztatást tudomásul veszi.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

Bárány Péter elnök: Tájékoztatásul elmondja, hogy megtartották a Nőnap rendezvényüket, amely sikeres volt és hagyományukhoz híven nem csak a nők, hanem a férfiak is jelen voltak, akik köszöntötték a hölgyeket. Ettől a hagyománytól nem szabad eltérni, a szlovák identitástudatot meg kell tartani, ennek figyelembevételével tartják meg a jövőben is rendezvényeiket. Megkérdezi, hogy van-e kérdés, illetve javaslat. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak a tájékoztató tudomásul vételéről.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a szóbeli tájékoztatót, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének SZ-6/2015.(III.10.) határozata:

Tárgy: Nőnap rendezvény

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete 2015. március 8-án Nőnap alkalmával rendezvényt bonyolított le. A rendezvény költsége 80.000,- /azaz nyolcvanezer/ Ft volt, melynek forrását a 2015. évi költségvetés terhére utólagos elszámolással biztosította.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

Bárány Péter elnök: Békéscsabán rendezvényen vettek részt. Régóta tervezték, hogy szlovák napot szerveznek egy szlovák egyház és színház közreműködésével. Az Országos Szlovák Vezetők Találkozóján sokan voltak, főleg felsőbb vezetők. A rendezvény jó hangulatban zajlott, de az ott lévők közül többen jelezték, hogy gond van a szlováksággal több helyen, többek között az oktatással, főleg a nyelvi oktatás hiánya miatt. Nincs szlovák katolikus pap, aki a rendezvényeken részt tudna venni, a Vertigo szlovák színház pedig technikai hiányosságokkal küzd. Tájékoztatásul elmondja, hogy jövőre ünneplik majd a 25. évfordulójukat.

Javaslat, hogy hozzanak döntést arról, hogy 2015. évben Szlovák Napot szervezzenek, hagyományaik további ápolása, identitástudatuk megerősítése céljából.

Megkérdezi, hogy van-e kérdés vagy javaslat. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak szóbeli javaslatáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a szóbeli javaslatot, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének SZ-7/2015.(III.10.) határozata:

Tárgy: Szlovák Nap megrendezése

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete 2015-ben Szlovák Napot szervez.

A Képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a rendezvény megszervezésével kapcsolatos feladatok ellátására.

Felelős: Elnök

Határidő: azonnal

Bárány Péter elnök: A nemzetiségi önkormányzat közlekedési támogatást kapott Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzatától 80.000,- Ft értékben, amelynek felhasználásáról dönteniük szükséges. Javasolja, hogy parkolóbérletre használják fel az elnök részére. Megkérdezi, hogy van-e javaslat, hozzászólás. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadta a szóbeli javaslatot, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének SZ-8/2015.(III.10.) határozata:

Tárgy: Közlekedési támogatás felhasználása

Miskolc Megyei Jogú Város Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul ahhoz, hogy a Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata által biztosított 80.000,- Ft értékű közlekedési támogatásból Bárány Péter elnök részére parkolóbérletet vásároljanak.

Felelős:

Elnök

Végrehajtásért felelős:

Gazdálkodási Főosztály

Határidő:

azonnal

Bárány Péter elnök: Megkérdezi, van-e témajavaslat az „Egyebek” napirendhez. Megállapítja, hogy javaslat, észrevétel nincs.
Megköszöni a jelenlévők részvételét és munkáját, az ülést 9 óra 35 perckor bezárja.

K. m. f.

Bárány Péter
elnök

Csipkés Ferenc
jegyzőkönyv-hitelesítő

dr. Tanner Éva
jegyzői referens

Sipos Melinda
jegyzőkönyvvezető

A jegyzőkönyv törvényességi véleményezésre bemutatva:

Dr. Csiszár Miklós
jegyző